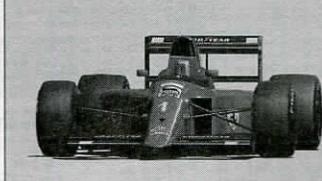


Ferrari 641/2 France

フェラーリ641/2 フランス



FUJIMI

フジミ模型株式会社
 静岡県駿河区登呂4-21-1 〒422-8033
 FUJIMI MOKEI CO.,LTD.
 4-21-1,TORO,SURUGAKU,SHIZUOKACITY,JAPAN



組み立てる前に必ずお読み下さい。

Make sure to read this instruction before you start assembling.
 Lesen Sie diese Hinweis bitte durch, Sie mit dem Zusammenbau des beginnen.
 Lire attentivement les instructions suivantes avant de commencer le montage de la.

No se olvide de leer estas instrucciones antes de ensamblar.
 要組み立てる前、請先看下列注意事項：

1 組み立てる前に説明書をお読み下さい。
 Read the Manual before you start assembling.
 Bitte lesen Sie vor dem Zusammenbau die gesamte Bauanleitung durch.
 Lire le mode d'emploi avant de commencer le montage.
 Lea el manual antes de comenzar el ensamble.
 組合之前請先看說明書。

2 組み立てる前に部品を確認して下さい。
 Make sure that the kit is complete with all the parts.
 Vergewissern Sie sich daß alle Teile des Bausatzes vollständig vorhanden sind.
 Vérifier si le kit contient bien toutes les pièces.
 Cerciórese de que al juego no le falte ninguna pieza.
 組合之前請先檢查零件。

3 部品を取り出した後のビニール袋は小さな子供が頭から被ったりすると窒息する危険がありますので破り捨てして下さい。
 After taking out the parts from the plastic bag, ear up the plastic bag.Little child may wear it over his head only to be suffocated.
 Falls ein in Ihrer Nähe Kleinkinder gibt sollten Sie die Plastikhülle nach dem Herausnehmen der Plastikteile zerraffen. Kleinkinder, die mit Plastikteilen spielen, könnten sie sich über den Kopf ziehen und darin ersticken.
 Apres avoir sorti les pièces du sac en plastique, déchirer le sac afin d'éviter que les enfants ne le mettent sur la tête et ne s'étouffent.
 Después de sacar las piezas de la bolsa de plástico rompa la bolsa. os niños pequeños podrían meter su cabeza en la bolsa y ahogarse.
 取出零件之後的塑膠袋，小孩子把它當作帽子帶在頭上，有被窒息之危險，所以請你把它撕掉。

4 部品の切り取りにはニッパーを使い余分な部品はナイフ、ヤスリ等で仕上げます。また、ニッパー、ナイフ、ヤスリ等不用意に取り扱おうと、刃先等で指、足など切る可能性があります。
 Use a nipper to cut parts off. Smooth off the excess portion with a knife or file. Take care not to cut your

finger, hand or foot when handling a nipper, knife, file, etc.
 Zum Ausschneiden eiden der Stücke eine Zange anwenden; die überflüssigen Teile mit Messer oder Feile ausschleifen. Die Zange, Messer oder Feile vorsichtig gebrauchen, sonst besteht Gefahr einer Verletzung an der Hand, dem Finger oder demFuß.
 Utilisez une pince pour séparer les pièces. Eliminez les parties superflues à l'aide d'un couteau, d'une lime ou d'un cutter. Faites bien attention de ne pas vous couper un doigt, la main ou le pied lorsquevous manipulez le couteau ou le cutter.
 Utilice las tenazas de corte, elcuchillo o lima. Al tralar las tenazas de corte, elcuchillo o lima, etc. tenga cuidado con no cortarse el dedo, mano o pie.
 用鉗子切下零件，然後，用刀和磨刀等剩餘零件的多餘部分切掉廢料。在使用鉗子，刀和磨刀等工具時，在在有因不注意而碰到刀。

5 組み立てる前や組み立て中に金属製部品及びプラスチック部品の成形不良によるバリや鋭い形状の部品などは手、指、足を切る可能性がありますので取り扱いは注意して下さい。手袋をはめて下さい。
 Metallic and plastic parts. They may cut your finger, hand or foot if carelessly handled. Wear gloves.
 Achten Sie beim Zusammenbau darauf daß Gußnähte und ungleichmäßige Formkanten von Metallund Plastikteilen zuweilen scharfkantig sind wodurch man sich versehentlich schneiden kann. TragenSie Schutzhandschuhe.
 Avant ou pendant le montage, faire attention aux arêtes coupantes ou auxrebabures dues amoulage défectueux des pièces métalliques et enplastiques. Elles peuvent couper les doigts les mains ou les pieds si elles ne sont pas manipulées avec précaution.Mettez des gants.
 Durante o antes del ensamble tenga cuidado con los bordes agudos de las piezas o las rebabas que puedan quedar debido a un acabado irregular de las piezas metálicas y de plástico. Si no tiene cuidado podría hacerse cortes en un dedo en la mano o en el pie. Póngase guantes.
 組合之前或組合之中，金屬部分和塑膠零件因成形不良而造成之尖端，有時會割破手、指頭、腳等，操作時要特別小心，有時機會被切斷手或指頭。

6 組み立て中の部品や破片は、小さな子供の手が届かない水平な所に保管して下さい。部品や破片を飲み込むと、息が詰まったりして危険です。また、嚥込んだり、なめたりすると中毒になることもあり危険です。
 While assembling the kit. Place the parts and the cut-off chips on a flat place out of thereach of little children. These pieces may cause suffocation if swallowed. They may also cause poisoning if licked or chewed.
 Legen Sie die Bauteile und die abgeschnittenen Teile beim Zusammenbau au Berhalder der Reichweite von Kleinkindern aus Verschluckte Plastikgegenstände können zuErstickchen führen. Daran leckende oder kauende Kinder könnten sich vergiften.
 Pendant le montage du kit, placer les pièces et les débris coupés sur une surface plate hors de la portée des enfants Les pièces peuvent provoquer étrangement si elles sont avalées. Elles peuvent également être à l'origine d'un empoisonnement si elles sont léchées ou mastiquées.

7 接着剤を使用する場合は、窓を開けて十分な換気を行って下さい。近くで火の使用も避けて下さい。
 If you desire to use an adhesive, open the window for sufficient amount of fresh air Avoid using fire nearby.
 Falls Sie allerdings Klebstoff verwenden, sollten Sie bei offenem Fenster und nicht in der Nähe offener Flammen arbeiten.
 Ouvrez la fenêtre pour avoir une ventilation suffisante. Evitez l'usage à proximité d'un feu.
 Si usted desea utilizar adhesivos,abra las ventanas de la sala para que entre uficiente aire fresco. Evite el fuego.
 但是要使用強力膠時，必須打開窗戶充分換氣，也要避免在附近使用火。

8 本キットを塗装して組み立てる場合は、窓を開けて十分換気を行って下さい。中毒になる危険があります。又、近くで火の使用も避けて下さい。
 When painting and assembling the kit, open the window and keep the room well ventilated so that you may not be poisoned by gas. Also avoid making a fire nearby.
 Bei Lackierung und Montage des Satzes des Fenster öffnen und den Raum gut gelüftet halten, um das Einatmen von gesundheitsschädlichen Dämpfen zu vermeiden. Außerdem darf sich kein offenes Feuerin der Nähe befinden.
 Pour peindre et monter la maquette, ouvrir la fenêtre et bienaérer la pièce pour éviter d'être empoisonné par le gaz. Eviter également de faire un feu à proximité.
 Cuando pinte y ensamble al modelo, abra la ventana y mantenga la sala bien ventilada para que no se envenene con el gas. Evite también encender fuegos cerca de donde hace el ensamble.
 要塗漆本套組合件時，請打開窗戶充分換氣，有中毒之危險。還有請避免在附近使用火。

9 デカールはハサミで切りとり、水に20秒位つけてから貼る所において静かに台紙をずらしてデカールを貼ります。
 Using a pair of scissors, cut around the decal you wish to affix.Immerse the decal in water for about 20 seconds, and then place it over the spot at which it is to be affixed. Carefully, slide out the base paper from under the decal, leaving the decal directly affixed to the model.
 Mit Schere das Dekalierpapier ausschneiden; das ausgeschlittene für etwa 20 sorgfältig abnehmen halten, dann an die Klebstelle am Modell legen und die Unterlage sorgfältig abnehmen.
 Découpez le décalque avec des ciseaux et laissez-le tremper 20 secondes dans l'eau froide. Puis, appliquez-le à l'endroit indiqué et enlevez délicatement lepegar. support.

Usando un par de tijeras, corte alrededor de la calcomanía que quiere pagar. Empape la calcomanía en agua por unos 20 segundos, y luego la coloque sobre el que a la pegarse. Desclic el carlon debajo de la calcomanía, dejando la calcomanía directamente pegada al modelo.
 用剪刀將圖案剪下，20秒鐘，然後小心地把圖案背後的底紙揭下來，將圖案貼好。

Special Thanks for Mr.ANTONIO IEONG

■ 本キットで使用する塗料

● キットの指定塗料

『株式会社 GSIクレオス』社製です。

● H口は、「水性ホビーカラー」

■ は、「Mr.カラー」の塗料番号です。

● キットの指定塗料番号は

参考にご利用下さい。

SM07は、「Mr. カラースーパーメタリック」メッキシルバーの塗料番号です。

| | | | | | | | |
|-------|----|----------------------|---------------|-----------------|-------------------|------------------|------|
| H[2] | 2 | ブラック | BLACK | SCHWARZ | NOIR | NEGRO | 黒色 |
| H[3] | 3 | レッド | RED | ROT | ROUGE | ROJO | 紅色 |
| H[8] | 8 | シルバー | SILVER | SILBER | ARGENT | PLATA | 銀色 |
| H[9] | 9 | ゴールド | GOLD | GOLD | OR | ORO | 金色 |
| H[11] | 62 | つや消しホワイト | FLAT WHITE | MATT WEIB | BLANC MAT | BLANCO MATE | 啞白色 |
| H[12] | 33 | つや消しブラック | FLAT BLACK | MATT SCHWARZ | NOIR MAT | NEGRO MATE | 啞黑色 |
| H[16] | 64 | イエローグリーン | YELLOW GREEN | GELB GRUN | VERT-JAUNE | AMARILLO VERDOSO | 黄緑色 |
| H[18] | 28 | 黒鉄色基本色 | STEEL | STAHL | ACIER | ACERO | 黒鐵色 |
| H[22] | 13 | グレー | GRAY | GRAU | GRIS | GRIS | 灰色 |
| H[34] | 95 | クリームイエロー | CREAM YELLOW | KERME GELB | JAUNE CREME | CREMA | 妃黄色 |
| H[40] | | フラットベース | FLAT BASE | MAT GRUNDIERUNG | BASE MAT | BASE MAT | 啞光劑 |
| H[78] | 38 | オリーブドラブ | OLIVE DRAB | OLIVE GRAUGELB | GRIS OLIVATRE | OLIVO PARDO | 橄欖 |
| H[88] | 76 | メタリックブルー | METALLIC BLUE | BLAU METALLISCH | BLEU METALLICUE | AZUL METALICO | 金屬藍色 |
| H[90] | 47 | クリアレッド | CLEAR RED | ROT,REIN | ROUGE TRANSPARENT | ROJO TRANSP. | 透明紅色 |
| H[A] | | 半つや消しブラック(セミグロスブラック) | | H[2] + H[40] | 10% | | |

■ 使用マークの意味



デカールをはります。
 Apply decal.
 Abziehbilder anbringen.
 Colier le decalque.
 Adhera la calcomanía.
 貼上印刷紙。



どちらかを選びます。
 Optional parts.
 Teile nach Wahl.
 Pièces au choix.
 Selección uno.
 可以選擇使用。



接着はしません。
 Do not cement.
 Nicht kleben.
 Ne pas coller.
 No pegue.
 不黏合。



反対側にもあります。
 Repeat for opposite side.
 Wiederholung für gegenüberliegende Seite.
 Répétition de la page précédente.
 También en el lado opuesto.
 另一邊同樣製作。



注意してください。
 Besondere Beachtung schenken.
 Ken (Vorsicht)
 Faire tres attention (Prudence)
 Tenga cuidado.
 小心留意。

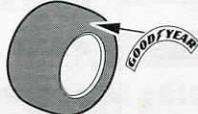


2組つくります。
 Make 2sets.
 2 Satze erstellen.
 Realizar dos piezas.
 Ensamble dos juegos.
 同樣的製作2套。

【タイヤデカールの貼り方】



① 少し大きめにカットします。



② タイヤのほこり、油気を取り文字が正しく読めるようにマークを合わせ、上から水をつけた指先でなでるようにします。



③ 1分ほどしたら、上紙だけをはがします。

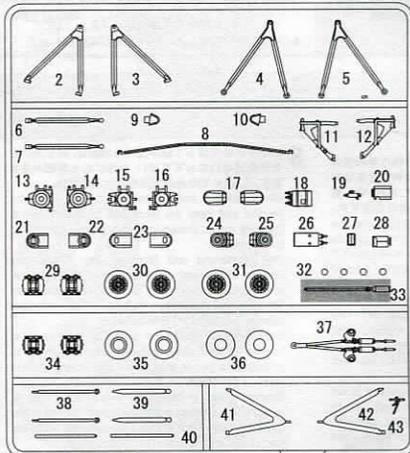


④ 水気をやわらかい布等で拭きとります。

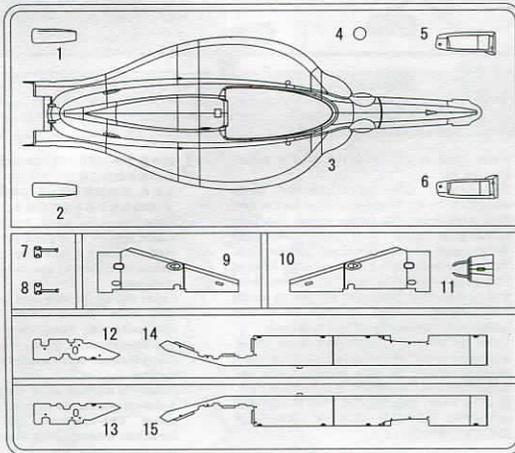
PARTS LIST

※箱詰め内容をお確かめ下さい。十分注意しておりますが、万一、欠品や不良品がありましたら当社までご連絡ください。
 ※ランナーよりのパーツの切り離しには、十分注意して下さい。
 ※メッキパーツの接着は、接着部分のメッキをはがして接着して下さい。 ※アミ部  は、使用しません。

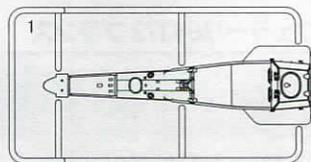
A 部品 B PARTS



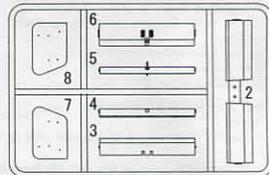
B 部品 B PARTS



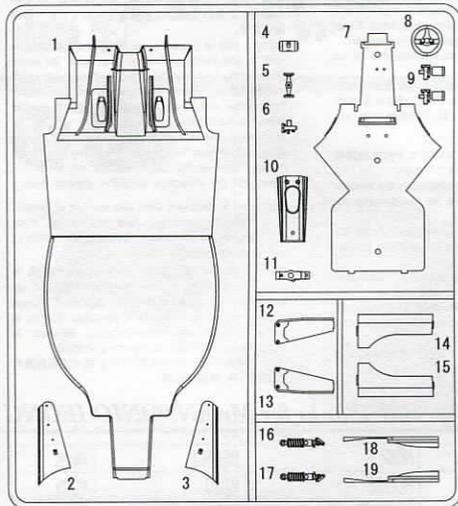
A 部品 B PARTS



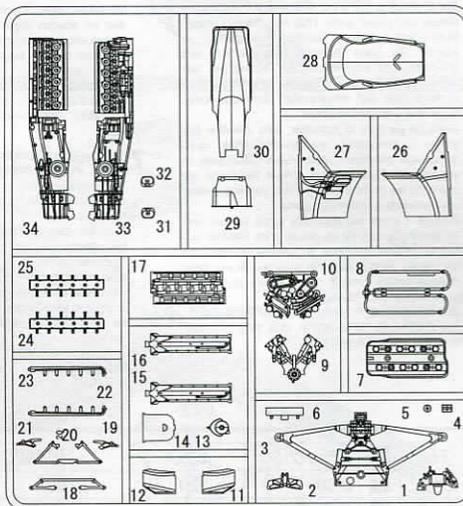
F 部品 F PARTS



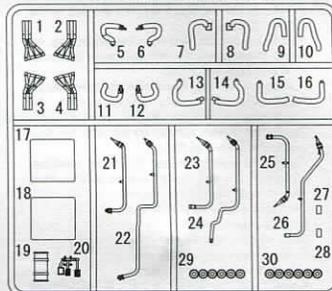
C 部品 C PARTS



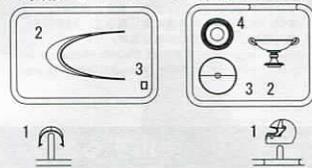
D 部品 D PARTS



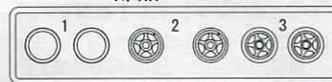
E 部品 E PARTS



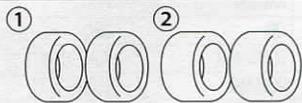
G 部品 G PARTS H 部品 H PARTS



W 部品 W PARTS



・P 部品
P PARTS



・V 部品
V PARTS



・デカール
・タイヤデカール

パーツを注文される時は

●部品を破損、紛失された方は、下記の必要な部品を○でかこみ、住所、氏名、郵便番号を明記の上、このカードと代金を現金書留、又は郵便為替にて当社アフターサービス係までお送りください。

フジミ模型株式会社「アフターサービス係」 送り先 〒422-8033 静岡県駿河区登呂4-21-1 TEL(054)286-0346 FAX(054)286-0349

部品請求カード (09038 1/20 フェラーリ641/2 フランス)

| 部品名 | 部品代 + 送料 | 部品名 | 部品代 + 送料 | 部品名 | 部品代 + 送料 |
|-----------|----------|----------|----------|---------|----------|
| A部品(1) | 600円 | F部品 | 600円 | PV 部品 | 670円 |
| A部品(2-43) | 700円 | G部品(1) | 200円 | デカール | 540円 |
| B部品 | 700円 | G部品(2-3) | 300円 | タイヤデカール | 450円 |
| C部品 | 700円 | H部品(1) | 200円 | 組立説明書 | 270円 |
| D部品 | 700円 | H部品(2-4) | 500円 | | |
| E部品 | 1000円 | W部品 | 500円 | | |

※表示価格は予告なく変更する場合があります。

2008年11月印刷

09038



郵便番号 

住所

氏名

郵便振替の御利用方法

部品等の御注文の送金方法として定額為替、現金書留の他、郵便振替も御利用出来ます。郵便局窓口にて郵便振替用紙を入手し、下記事項を御記入の上窓口にて代金をお払下さい。

- 口座番号欄 00860-1-121953
- 加入者名欄 フジミ模型株式会社
- 通信欄 御注文のシリーズ名シリーズNo.、
バーコードNo製品名称、部品名、数量
- 払込人住所氏名欄 御客様の住所、氏名、電話番号
郵便番号。
- 金額欄 部品代、消費税送料を含む代金総額

☆お届けは郵便振替の場合、1週間～10日間位かかります。

☆郵便振替を御利用の場合は部品請求カードの送付は必要ありません。

MARKING & PAINTING

※余ったデカールは、ご自由にお使い下さい。

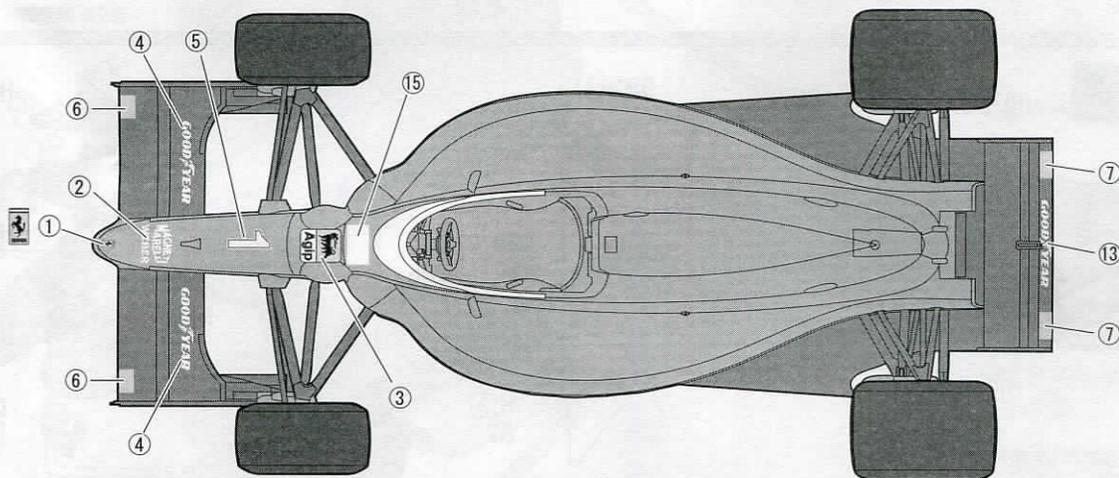
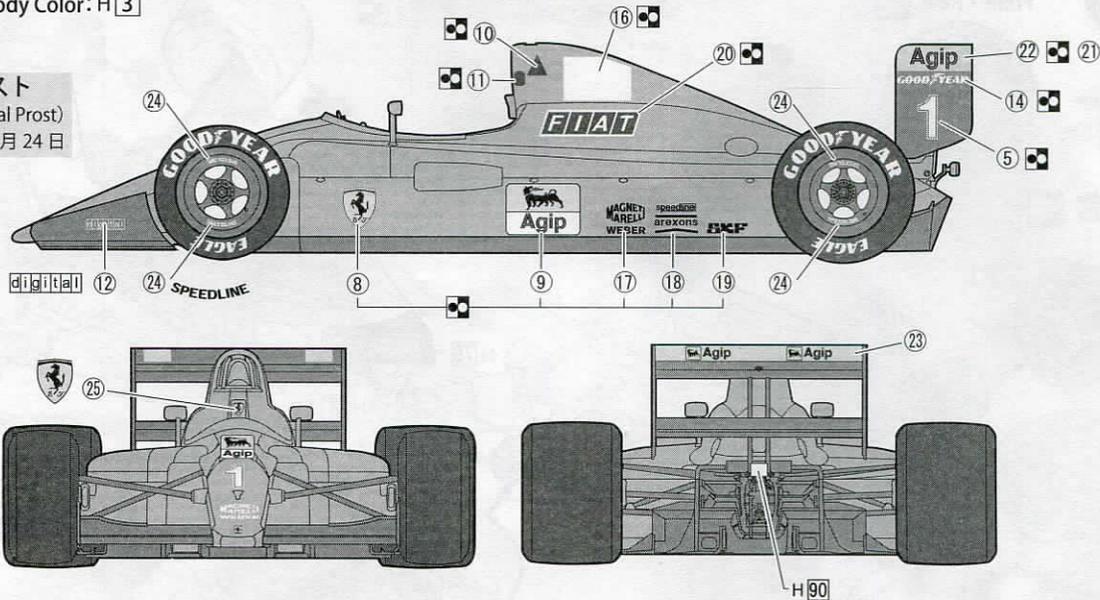
ボディカラー Body Color: H[3]

★ ① ~ ②⑤

No.1 A プロスト

(Alain Marie Pascal Prost)

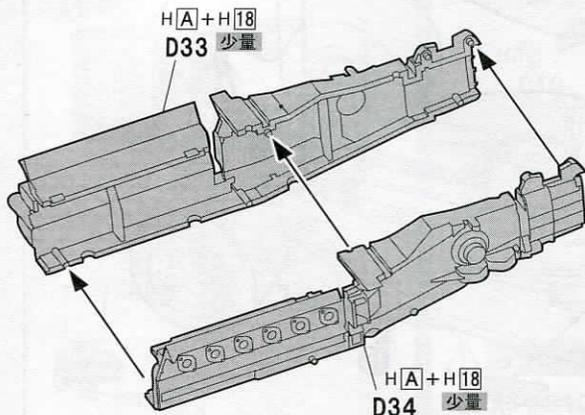
birth : 1955年2月24日



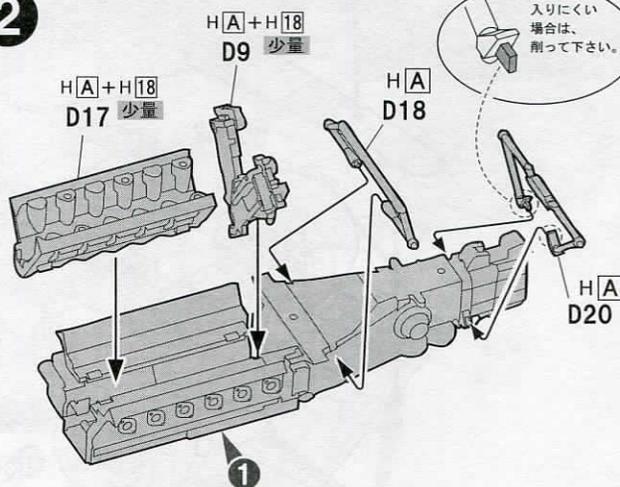
組み立て

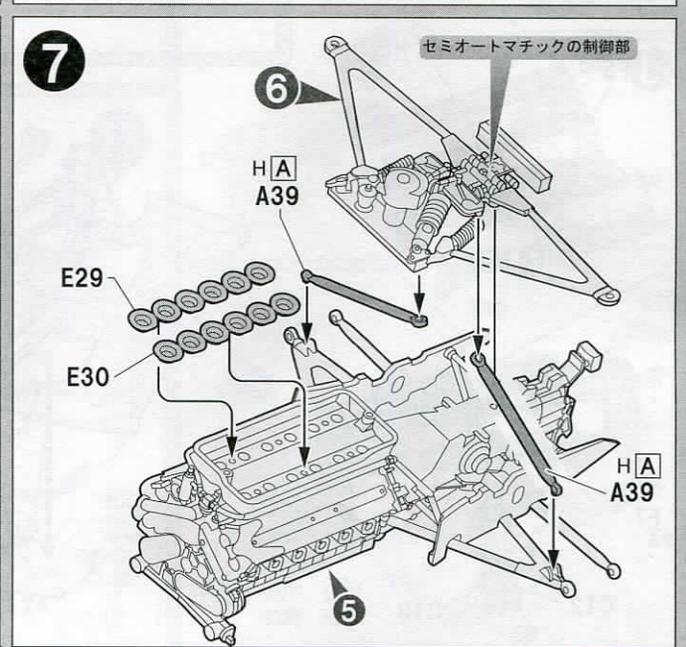
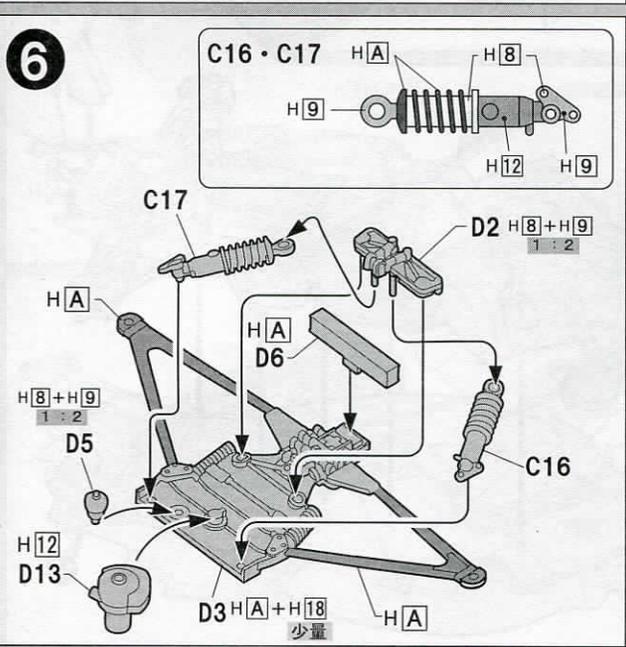
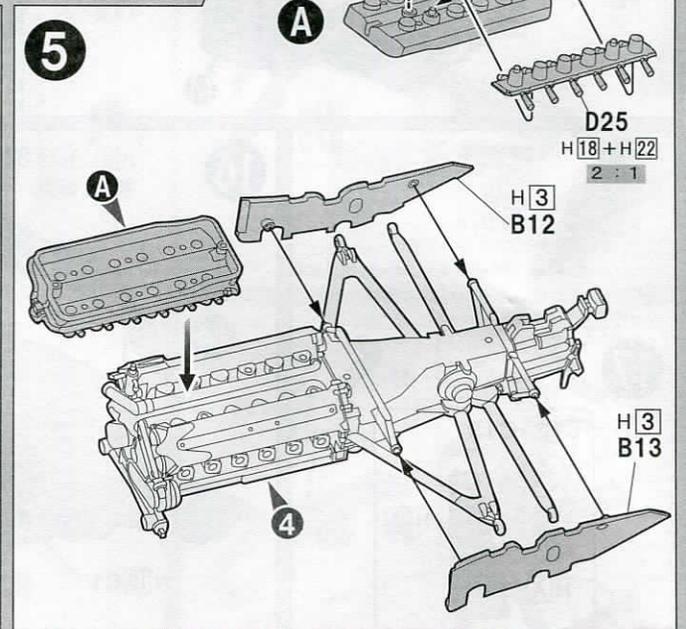
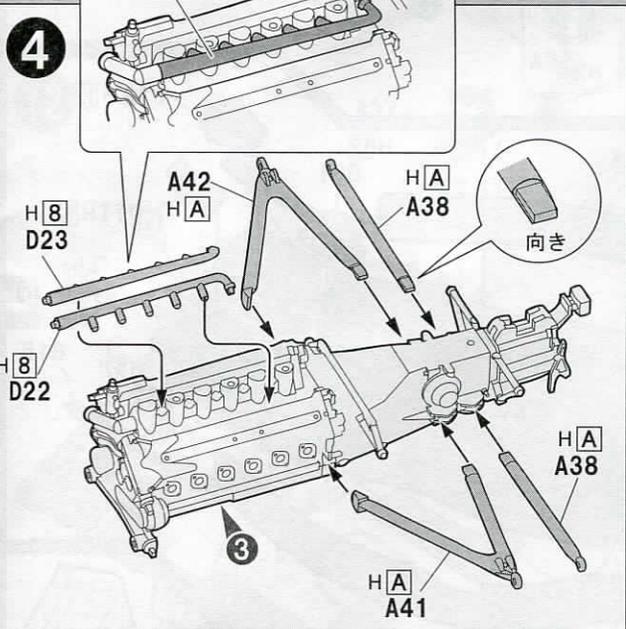
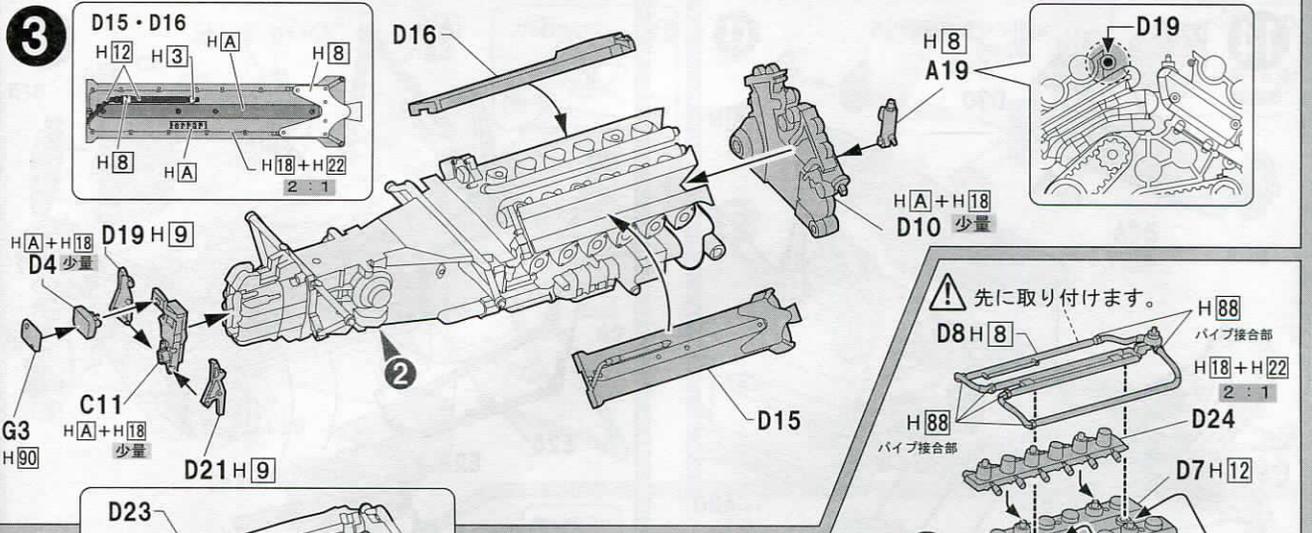
⚠ 組み立てには特に指示がある場合を除いて接着剤を使用して下さい。 USE GLUE TO ATTACH PARTS UNLESS OTHERWISE INDICATED.

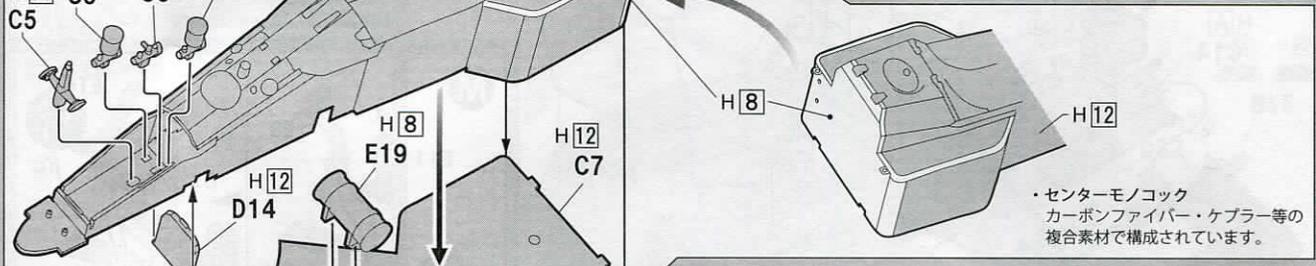
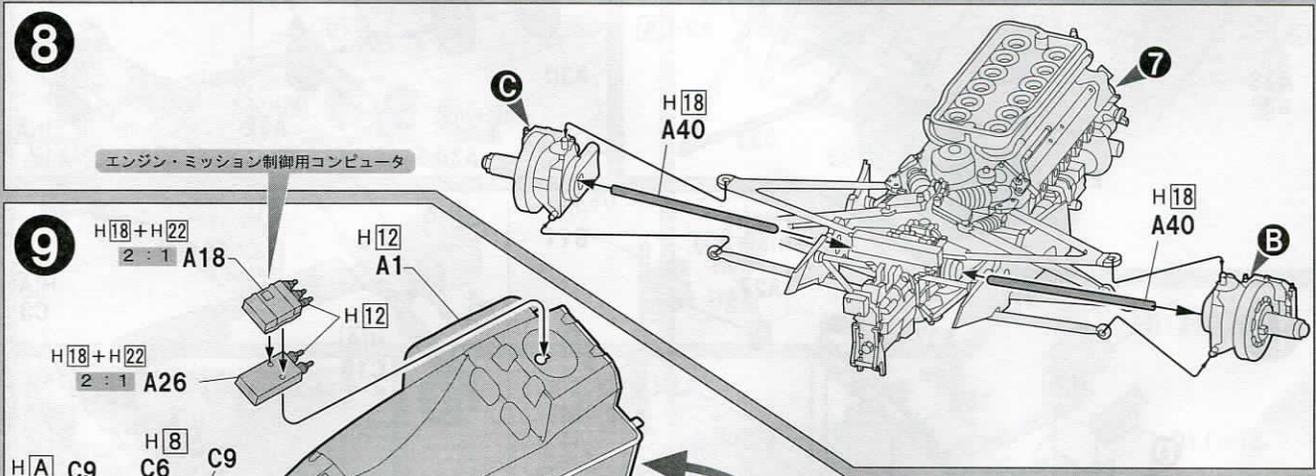
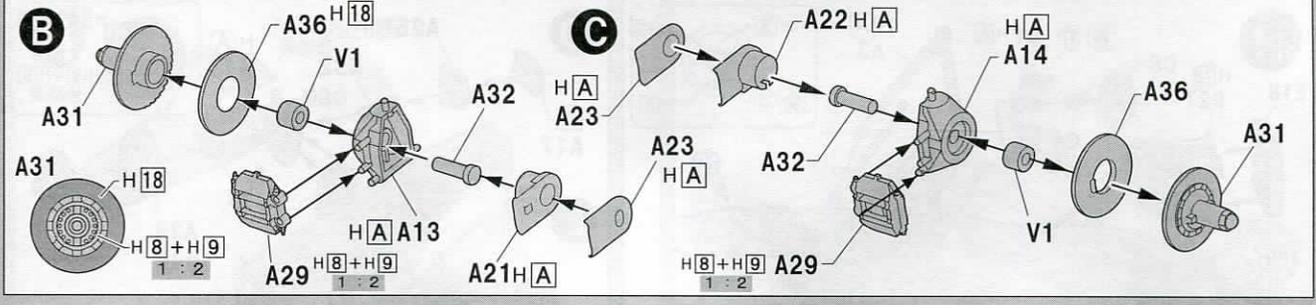
1



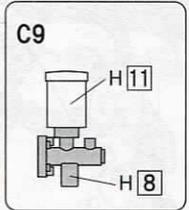
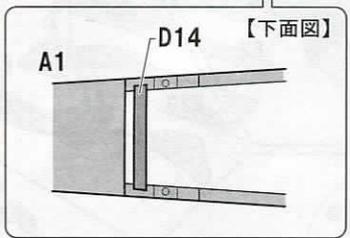
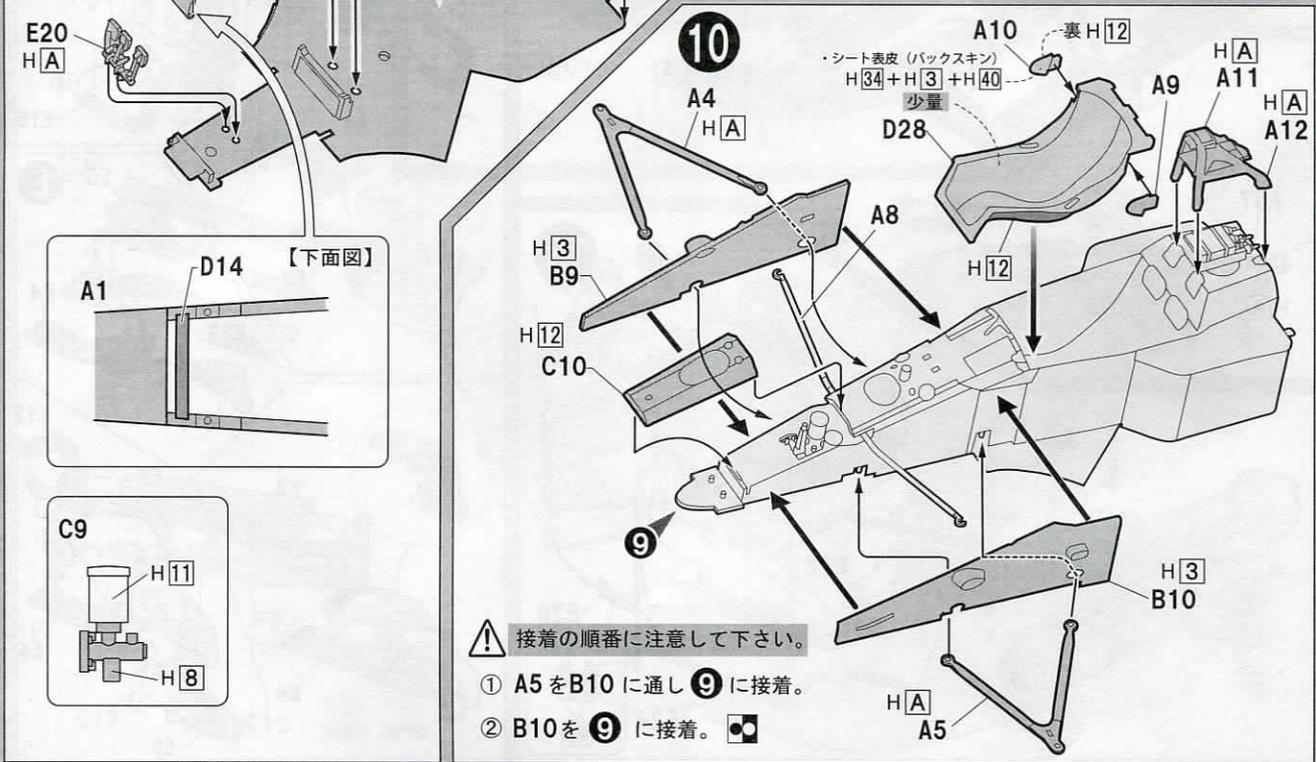
2





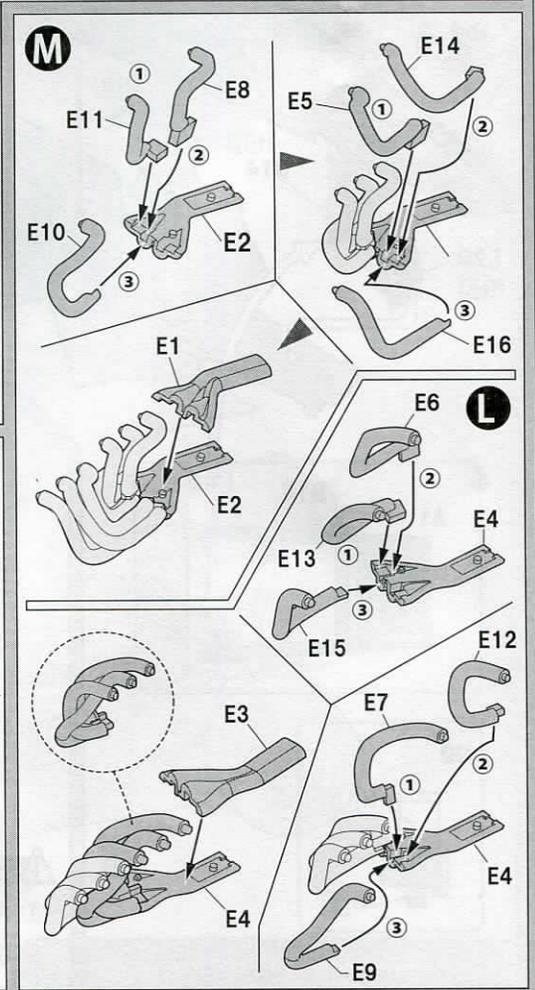
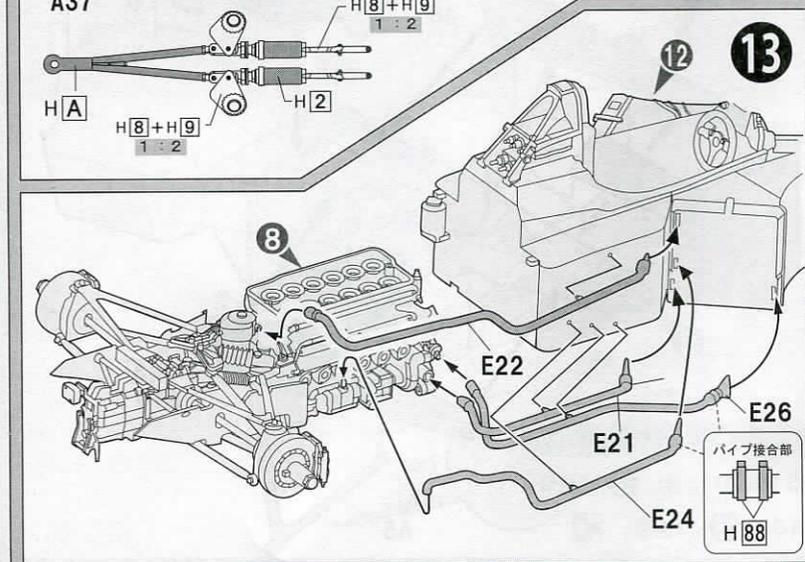
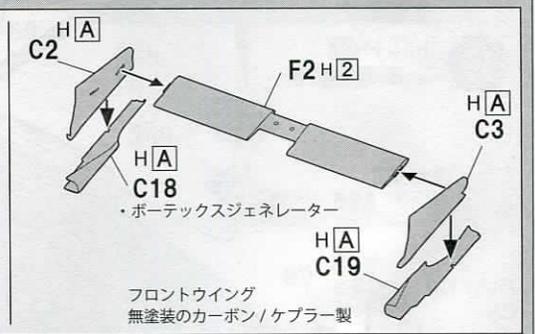
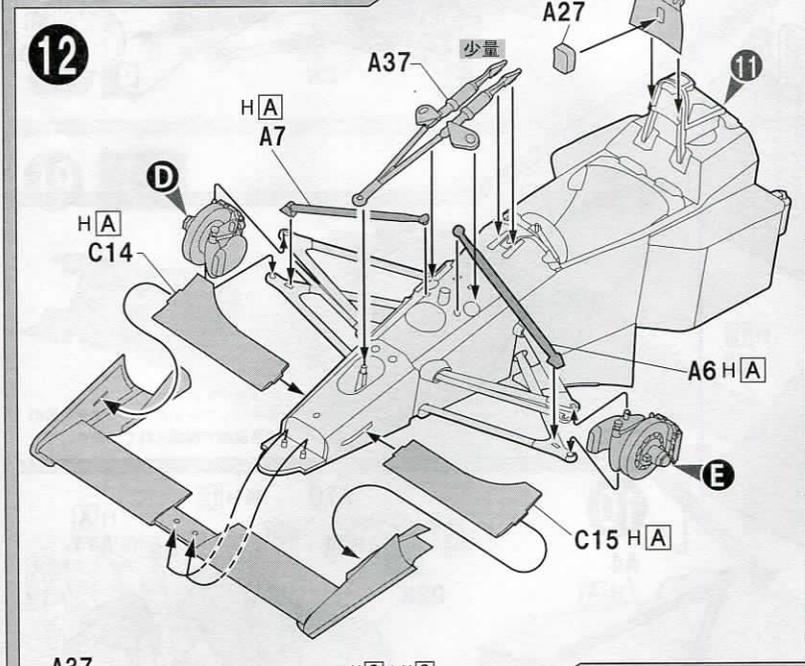
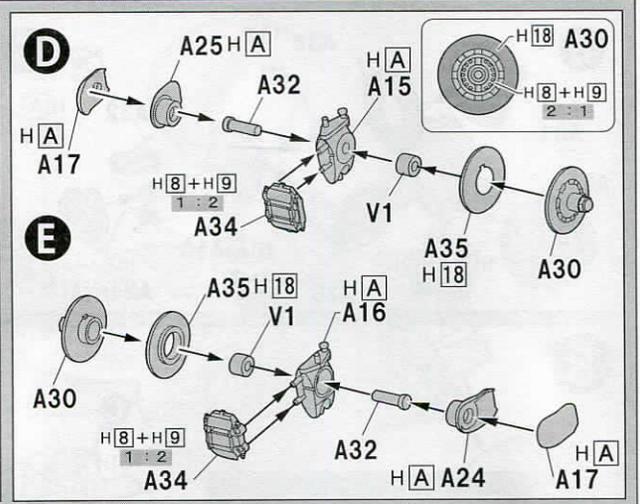
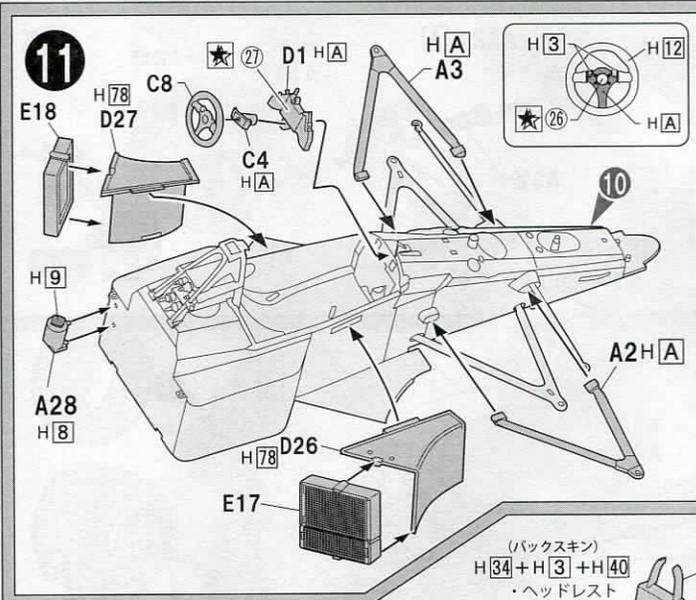


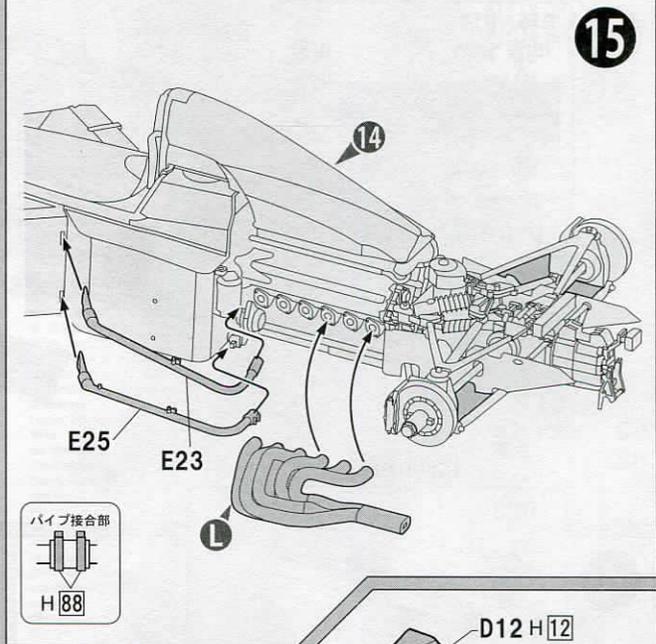
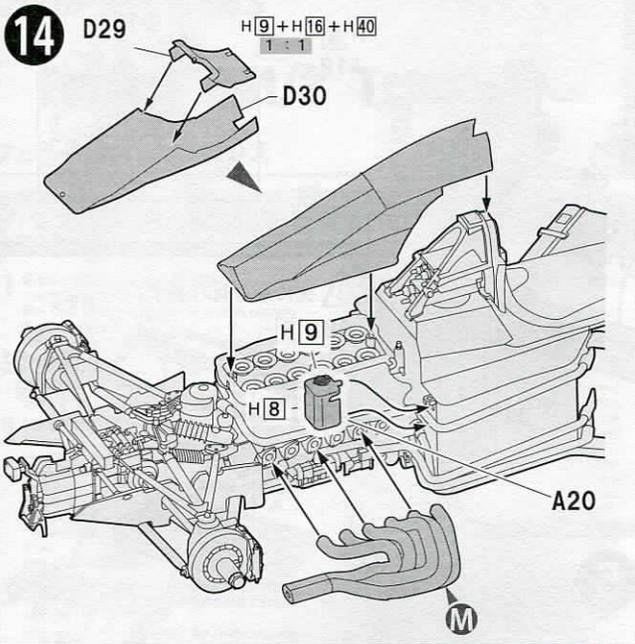
・センターモノコック
カーボンファイバー・ケブラー等の
複合素材で構成されています。



⚠ 接着の順番に注意して下さい。

- ① A5 を B10 に通し ⑨ に接着。
- ② B10 を ⑨ に接着。

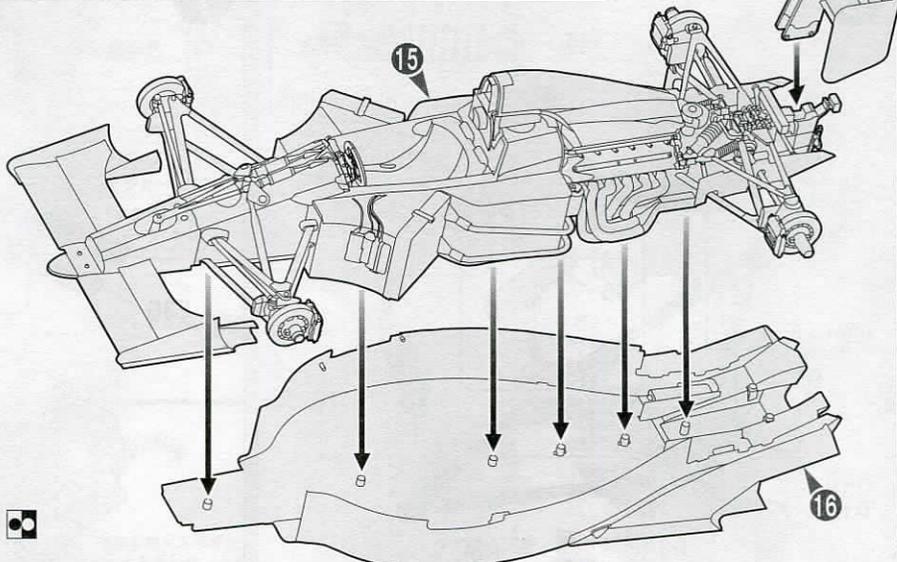
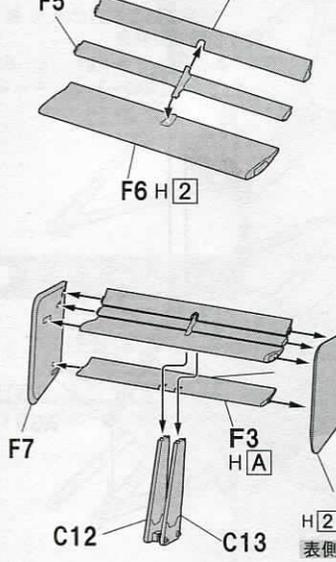
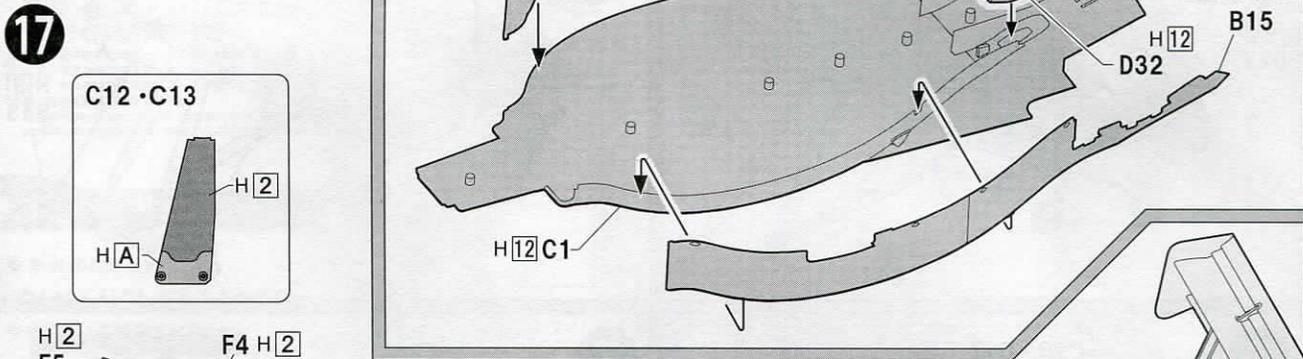




1990年 F1世界選手権成績

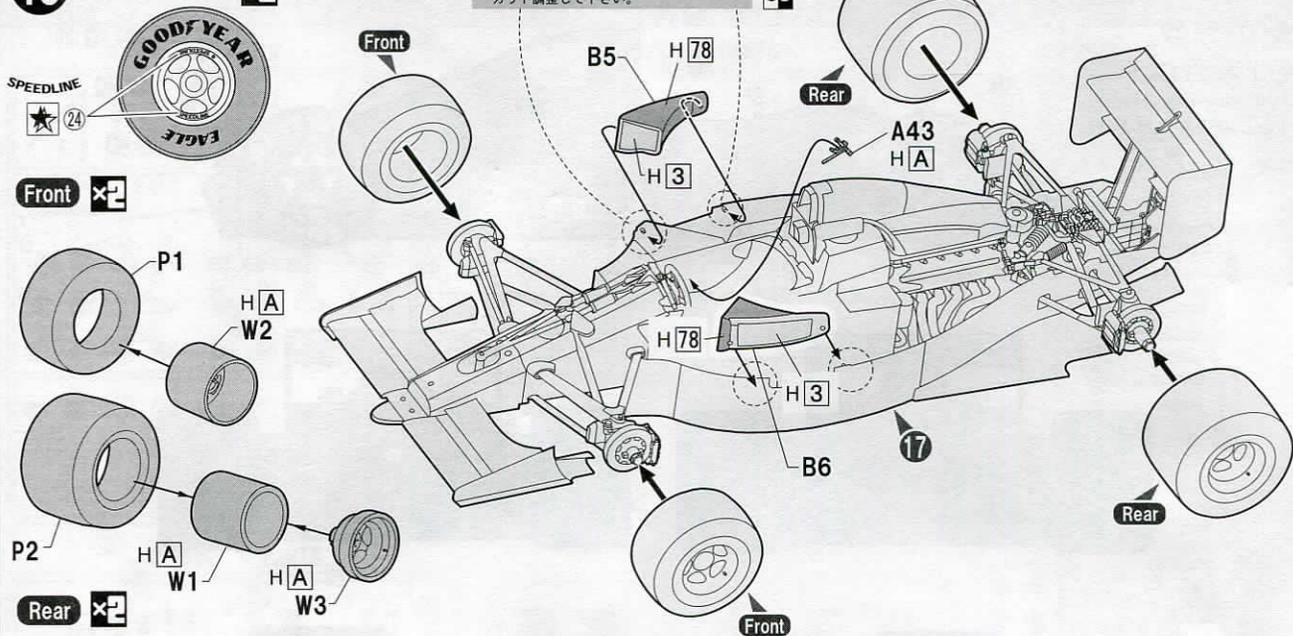
- ・年間6勝
- ・アラン・プロスト5勝
- ・ナイジェル・マンセル1勝
- ・コンストラクターズランキング2位

アラン・プロストは、ドライバーズランキング2位を獲得。マクラーレン MP4/5B を駆るA・セナをあと一步まで追いつめた。

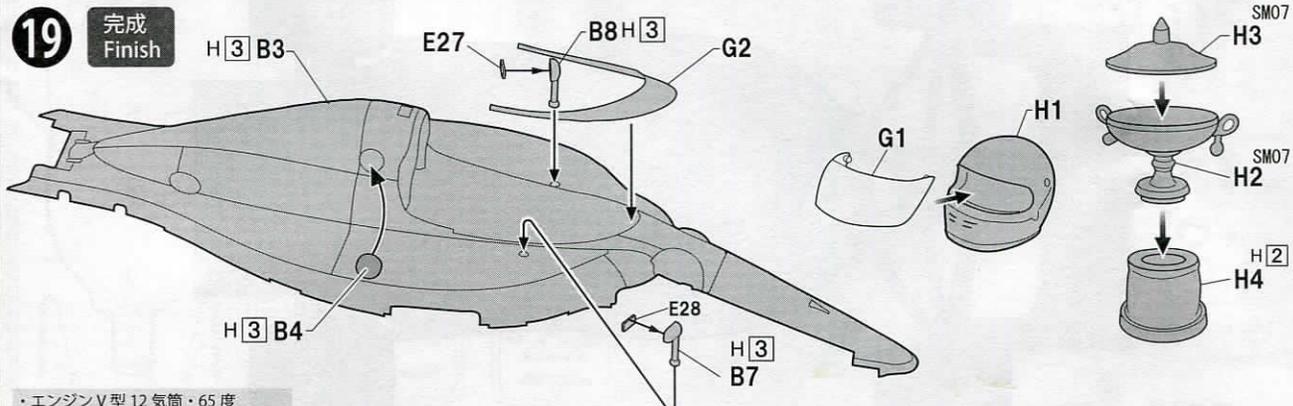


18 Front・Rear

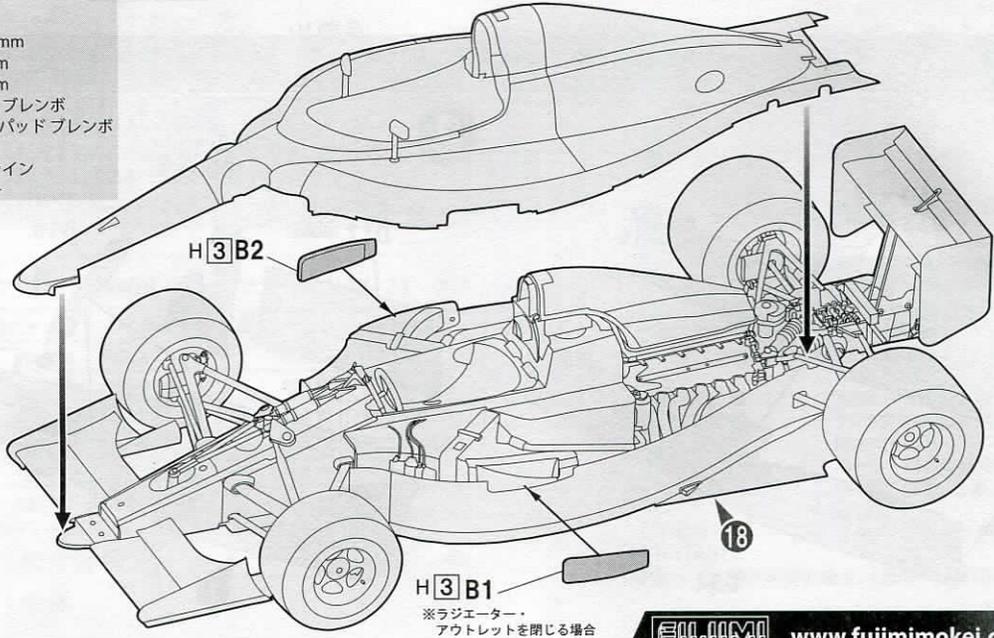
※入りにくい場合は、取り付けピンの長さをカット調整して下さい。



19 完成 Finish



- ・エンジンV型12気筒・65度
- ・排気量3,499.2cc
- ・最大馬力710馬力
- ・ホイールベース2,830mm
- ・前トレッド1,800mm
- ・後トレッド1,675mm
- ・ブレーキキャリパー プレンボ
- ・ブレーキディスク・パッド プレンボ
- ・クラッチ AP
- ・ホイールスピードライン
- ・タイヤグッドイヤー



※ラジエター・アウトレットを閉じる場合